

工商日報

中華民國僑委會登記證台教新字第壹式本號

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS

本報地址：香港德輔道中
電話：二二五五
零售每份：五仙
廣告刊例：另議
印刷：本報代印
發行：本報代發

本報1963年上半年在五四、零八零份上數字經英國聯邦報紙刊物銷數審核協會證明

耶加達局勢充滿爆炸性

英人產業被強奪

對英使館遭擄毀事蘇卡諾昨向英道歉

【耶加達十九日電】蘇卡諾總統昨（十八）日，在耶加達向英使館致歉，並表示對英使館遭擄毀事，深感遺憾。蘇氏表示，印尼政府將盡力賠償英人產業損失，並保證印尼局勢將趨於穩定。英使館方面則表示，將保留追究責任的權利。

荷姆斥印尼野蠻行動

聲言必要時斷絕關係

【荷姆十九日電】荷姆政府對印尼在耶加達採取的行動表示強烈譴責，並聲言必要時將斷絕與印尼的關係。荷姆政府表示，印尼的行動嚴重損害了荷姆的利益，並呼籲印尼政府停止這種野蠻行動。

荒謬的田池人

竟指我反共無望

【東京十九日電】據此間消息，田池人竟指我反共無望，此舉引起各界強烈不滿。田池人表示，我方的反共行動是荒謬的，並呼籲我方正視現實。此舉被視為是對我國反共政策的挑戰。

日駐華大使官邸

曾發生擲石事件

【東京十九日電】據此間消息，日駐華大使官邸曾發生擲石事件，引起日方高度重視。日方表示，將採取必要措施，確保大使官邸的安全。此事件被視為是對日方外交安全的挑戰。

敬告台灣讀者
本報為擴大服務讀者起見，特刊行外埠版，每日隨報附送，不另收費。內容包括：台灣新聞、工商新聞、及國內外大事。如蒙訂閱，請向本報發行部洽辦。

皮膚病·外傷聖藥

娥羅納英軟膏

贈送試用 剪此廣告詳列姓名 寄香港余連生行210室聯大公司藥品部

凡患皮膚病者，如疥瘡、濕疹、癬、毒瘡、燙傷、凍瘡、蚊蟲咬傷等，塗抹此軟膏，立見奇效。此軟膏具有消炎、止痛、止癢、生肌之功效，為居家旅行必備之良藥。



1. 疥瘡：塗抹於患處，立見奇效。
2. 濕疹：塗抹於患處，止癢消腫。
3. 癬：塗抹於患處，殺菌止癢。
4. 毒瘡：塗抹於患處，消炎止痛。
5. 燙傷：塗抹於患處，生肌止痛。
6. 凍瘡：塗抹於患處，化凍生肌。
7. 蚊蟲咬傷：塗抹於患處，止癢消腫。

信園

九龍 高打老道 培正道

預售期內特價九折優待

贈送車位 四面單邊 華麗高尚 遠眺港九全景

仁德置業有限公司 香港永樂街五十七號三樓 電話：437753

仁信有限公司 香港堅尼地道68號A 電話：760996 772613

建築師錢湘壽 興發行612室 電話：20149 30426

花園洋樓

年期150

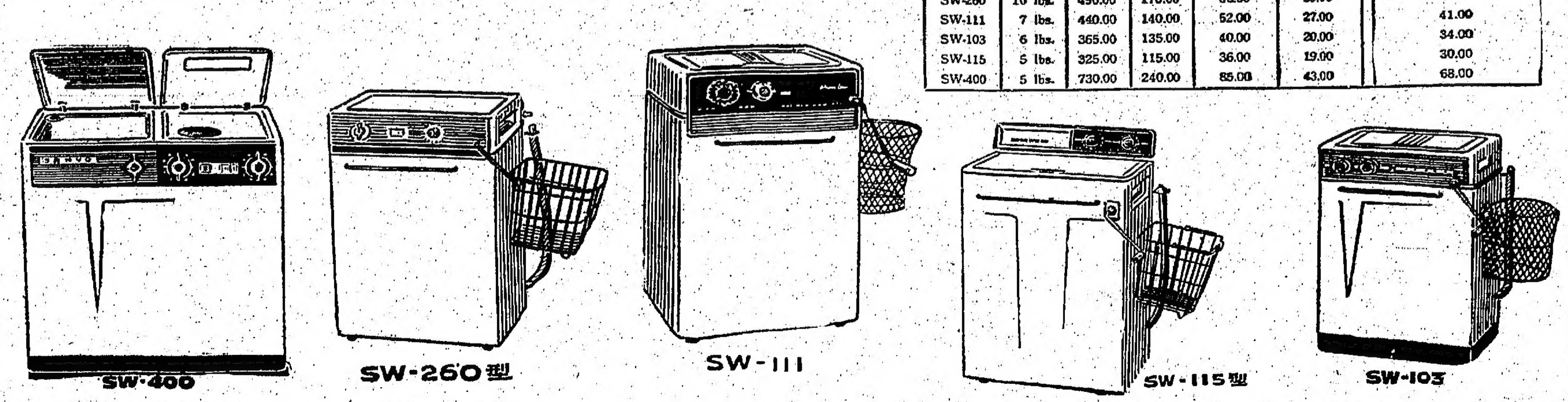


三洋 SANYO

1963 最新貢獻

憑身份証可分期付款免舖保

電動洗衣機



SW-400 SW-260型 SW-111 SW-115型 SW-103

型號	容量	電價	現金價	分期付款 (6期)	分期付款 (12期)	免收首期 (12期)
SW-260	10 lbs.	490.00	470.00	66.00	29.00	46.00
SW-111	7 lbs.	440.00	420.00	62.00	27.00	41.00
SW-103	6 lbs.	365.00	345.00	50.00	20.00	34.00
SW-115	5 lbs.	325.00	305.00	46.00	19.00	30.00
SW-400	5 lbs.	730.00	710.00	85.00	43.00	68.00

總代理：達成貿易公司 電話：26782 31433 22932 服務站：德輔道西386號

中共準備與蘇絕交

廖承志對日本記者透露

【中央社訊】日本記者在東京訪問廖承志時，曾問及中共與蘇聯之關係。廖氏答稱：「中共與蘇聯之關係，係根據一九四二年八月蘇聯對華貸款之條件而建立。當時蘇聯對華貸款，係以蘇聯對華之經濟利益為前提。中共對蘇聯之經濟利益，係以蘇聯對華之經濟利益為前提。中共對蘇聯之經濟利益，係以蘇聯對華之經濟利益為前提。中共對蘇聯之經濟利益，係以蘇聯對華之經濟利益為前提。」

促美軍撤出越韓

訂互不侵犯條約

【中央社訊】美國政府對中國之要求，係以美國對華之經濟利益為前提。美國政府對中國之要求，係以美國對華之經濟利益為前提。美國政府對中國之要求，係以美國對華之經濟利益為前提。美國政府對中國之要求，係以美國對華之經濟利益為前提。

澳洲告知印尼

將一掃而空

【中央社訊】澳洲政府對中國之要求，係以澳洲對華之經濟利益為前提。澳洲政府對中國之要求，係以澳洲對華之經濟利益為前提。澳洲政府對中國之要求，係以澳洲對華之經濟利益為前提。澳洲政府對中國之要求，係以澳洲對華之經濟利益為前提。

蘇卡諾將惹火「上」身

對馬來西亞、印尼絕交的形勢分析

【中央社訊】蘇卡諾之行動，係以蘇卡諾對華之經濟利益為前提。蘇卡諾之行動，係以蘇卡諾對華之經濟利益為前提。蘇卡諾之行動，係以蘇卡諾對華之經濟利益為前提。蘇卡諾之行動，係以蘇卡諾對華之經濟利益為前提。

尼赫魯指英商

以核子輻射測量儀

【中央社訊】尼赫魯之行動，係以尼赫魯對華之經濟利益為前提。尼赫魯之行動，係以尼赫魯對華之經濟利益為前提。尼赫魯之行動，係以尼赫魯對華之經濟利益為前提。尼赫魯之行動，係以尼赫魯對華之經濟利益為前提。

巴黎附近弗萊尼監獄

數百政治犯計劃越獄

【中央社訊】巴黎附近弗萊尼監獄之政治犯，係以巴黎附近弗萊尼監獄之政治犯為前提。巴黎附近弗萊尼監獄之政治犯，係以巴黎附近弗萊尼監獄之政治犯為前提。巴黎附近弗萊尼監獄之政治犯，係以巴黎附近弗萊尼監獄之政治犯為前提。巴黎附近弗萊尼監獄之政治犯，係以巴黎附近弗萊尼監獄之政治犯為前提。

尼泊爾小孩踢球不慎被槍決

游擊隊活動加強

【中央社訊】尼泊爾小孩之行動，係以尼泊爾小孩對華之經濟利益為前提。尼泊爾小孩之行動，係以尼泊爾小孩對華之經濟利益為前提。尼泊爾小孩之行動，係以尼泊爾小孩對華之經濟利益為前提。尼泊爾小孩之行動，係以尼泊爾小孩對華之經濟利益為前提。

述生餘口虎

年藏八

【中央社訊】述生餘口虎之行動，係以述生餘口虎對華之經濟利益為前提。述生餘口虎之行動，係以述生餘口虎對華之經濟利益為前提。述生餘口虎之行動，係以述生餘口虎對華之經濟利益為前提。述生餘口虎之行動，係以述生餘口虎對華之經濟利益為前提。

承退股聲明

德生洋行有限公司股東大會通告

西營盤第三街

英文夜校招生

聖類斯

辦學同類斯

某大公司誠聘無線電修理技

術人員數名待遇從優應徵者

福建白洋山區

成反共基地

尼泊爾小孩踢球不慎被槍決

游擊隊活動加強

述生餘口虎

年藏八

蘇卡諾將惹火「上」身

對馬來西亞、印尼絕交的形勢分析

澳洲告知印尼

將一掃而空

促美軍撤出越韓

訂互不侵犯條約

中共人員在俄行動一向不自由

潘自力顧影自憐

莫斯利科叔莫無聊的一個神秘人物

中共人員在俄行動一向不自由

述生餘口虎

年藏八

尼泊爾小孩踢球不慎被槍決

游擊隊活動加強

述生餘口虎

年藏八

蘇卡諾將惹火「上」身

對馬來西亞、印尼絕交的形勢分析

澳洲告知印尼

將一掃而空

促美軍撤出越韓

訂互不侵犯條約

中共人員在俄行動一向不自由

潘自力顧影自憐

莫斯利科叔莫無聊的一個神秘人物

中共人員在俄行動一向不自由

述生餘口虎

年藏八

尼泊爾小孩踢球不慎被槍決

游擊隊活動加強

承退股聲明

德生洋行有限公司股東大會通告

西營盤第三街

英文夜校招生

聖類斯

辦學同類斯

某大公司誠聘無線電修理技

術人員數名待遇從優應徵者

福建白洋山區

成反共基地

尼泊爾小孩踢球不慎被槍決

游擊隊活動加強

述生餘口虎

年藏八

蘇卡諾將惹火「上」身

對馬來西亞、印尼絕交的形勢分析

澳洲告知印尼

將一掃而空

促美軍撤出越韓

訂互不侵犯條約

中共人員在俄行動一向不自由

潘自力顧影自憐

莫斯利科叔莫無聊的一個神秘人物

中共人員在俄行動一向不自由

述生餘口虎

年藏八

尼泊爾小孩踢球不慎被槍決

游擊隊活動加強

述生餘口虎

年藏八

蘇卡諾將惹火「上」身

對馬來西亞、印尼絕交的形勢分析

澳洲告知印尼

將一掃而空

促美軍撤出越韓

訂互不侵犯條約

中共人員在俄行動一向不自由

潘自力顧影自憐

莫斯利科叔莫無聊的一個神秘人物

中共人員在俄行動一向不自由

述生餘口虎

年藏八

尼泊爾小孩踢球不慎被槍決

游擊隊活動加強

承退股聲明

德生洋行有限公司股東大會通告

西營盤第三街

英文夜校招生

聖類斯

辦學同類斯

某大公司誠聘無線電修理技

術人員數名待遇從優應徵者

福建白洋山區

成反共基地

尼泊爾小孩踢球不慎被槍決

游擊隊活動加強

述生餘口虎

年藏八

蘇卡諾將惹火「上」身

對馬來西亞、印尼絕交的形勢分析

澳洲告知印尼

將一掃而空

促美軍撤出越韓

訂互不侵犯條約

中共人員在俄行動一向不自由

潘自力顧影自憐

莫斯利科叔莫無聊的一個神秘人物

中共人員在俄行動一向不自由

述生餘口虎

年藏八

尼泊爾小孩踢球不慎被槍決

游擊隊活動加強

述生餘口虎

年藏八

蘇卡諾將惹火「上」身

對馬來西亞、印尼絕交的形勢分析

澳洲告知印尼

將一掃而空

促美軍撤出越韓

訂互不侵犯條約

中共人員在俄行動一向不自由

潘自力顧影自憐

莫斯利科叔莫無聊的一個神秘人物

中共人員在俄行動一向不自由

述生餘口虎

年藏八

尼泊爾小孩踢球不慎被槍決

游擊隊活動加強

承退股聲明

德生洋行有限公司股東大會通告

西營盤第三街

英文夜校招生

聖類斯

辦學同類斯

某大公司誠聘無線電修理技

術人員數名待遇從優應徵者

福建白洋山區

成反共基地

尼泊爾小孩踢球不慎被槍決

游擊隊活動加強

述生餘口虎

年藏八

蘇卡諾將惹火「上」身

對馬來西亞、印尼絕交的形勢分析

澳洲告知印尼

將一掃而空

促美軍撤出越韓

訂互不侵犯條約

中共人員在俄行動一向不自由

潘自力顧影自憐

莫斯利科叔莫無聊的一個神秘人物

中共人員在俄行動一向不自由

述生餘口虎

年藏八

尼泊爾小孩踢球不慎被槍決

游擊隊活動加強

述生餘口虎

年藏八

蘇卡諾將惹火「上」身

對馬來西亞、印尼絕交的形勢分析

澳洲告知印尼

將一掃而空

促美軍撤出越韓

訂互不侵犯條約

中共人員在俄行動一向不自由

潘自力顧影自憐

莫斯利科叔莫無聊的一個神秘人物

中共人員在俄行動一向不自由

述生餘口虎

年藏八

尼泊爾小孩踢球不慎被槍決

游擊隊活動加強

承退股聲明

德生洋行有限公司股東大會通告

西營盤第三街

英文夜校招生

聖類斯

辦學同類斯

某大公司誠聘無線電修理技

術人員數名待遇從優應徵者

福建白洋山區

成反共基地

尼泊爾小孩踢球不慎被槍決

游擊隊活動加強

述生餘口虎

年藏八

蘇卡諾將惹火「上」身

對馬來西亞、印尼絕交的形勢分析

澳洲告知印尼

將一掃而空

促美軍撤出越韓

訂互不侵犯條約

中共人員在俄行動一向不自由

潘自力顧影自憐

莫斯利科叔莫無聊的一個神秘人物

中共人員在俄行動一向不自由

述生餘口虎

年藏八

尼泊爾小孩踢球不慎被槍決

游擊隊活動加強

述生餘口虎

年藏八

蘇卡諾將惹火「上」身

對馬來西亞、印尼絕交的形勢分析

澳洲告知印尼

將一掃而空

促美軍撤出越韓

訂互不侵犯條約

中共人員在俄行動一向不自由

潘自力顧影自憐

莫斯利科叔莫無聊的一個神秘人物

中共人員在俄行動一向不自由

述生餘口虎

年藏八

尼泊爾小孩踢球不慎被槍決

游擊隊活動加強

澳門官方又有表示

同情自由中國居民 毋須憂慮解交中共 雙十國慶仍可舉行慶祝

【本報訊】澳門官方又有表示，同情自由中國居民，毋須憂慮解交中共，雙十國慶仍可舉行慶祝。澳門政府發言人表示，澳門政府一向同情自由中國，並對中共之政策表示憂慮。發言人指出，澳門政府將繼續與中共保持溝通，並希望中共能尊重人權及自由。發言人又表示，澳門政府將繼續支持自由中國，並希望中共能早日實現民主改革。

台北商人透露

吳季玉被殺原因 可能與賭帳有關

【本報訊】台北商人透露，吳季玉被殺原因，可能與賭帳有關。據悉，吳季玉在台北經營賭場，並與多名商人往來。吳季玉被殺後，其家屬及親友均表示，吳季玉的死因與賭帳有關。據悉，吳季玉在台北經營賭場，並與多名商人往來。吳季玉被殺後，其家屬及親友均表示，吳季玉的死因與賭帳有關。

台警方認為李義法已有安排 案發之日曾收電報催他到高雄

【本報訊】台警方認為李義法已有安排，案發之日曾收電報催他到高雄。據悉，李義法在案發前曾收電報，催他到高雄。台警方表示，李義法在案發前曾收電報，催他到高雄。台警方表示，李義法在案發前曾收電報，催他到高雄。

案發後兩日

李仍在台北 李義法在台北

【本報訊】案發後兩日，李仍在台北，李義法在台北。據悉，李在案發後兩日仍在台北，並未離開。李義法在案發後兩日也在台北。據悉，李在案發後兩日仍在台北，並未離開。李義法在案發後兩日也在台北。

乘坐計程車

忽忽離住所 李義法在台北

【本報訊】乘坐計程車，忽忽離住所，李義法在台北。據悉，李義法在案發前曾乘坐計程車，忽忽離住所。李義法在案發前曾乘坐計程車，忽忽離住所。

流水帳

金港永隆號一萬八千餘 昨日水庫存一萬七千餘

【本報訊】流水帳，金港永隆號一萬八千餘，昨日水庫存一萬七千餘。據悉，金港永隆號在案發前曾有一萬八千餘。昨日水庫存一萬七千餘。

雨大時小半日前 逾二億加侖 逾四十七億加侖

水庫水位已達八十八呎 水庫水位已達八十八呎

【本報訊】水庫水位已達八十八呎，水庫水位已達八十八呎。據悉，水庫水位在案發前曾達八十八呎。水庫水位已達八十八呎。

醫局街唐樓

醫局街171-183號
近深水埗碼頭巴士總站
四面單邊 交通方便
分期40個月付款不計利息
每月只付數百元即有滿大樓一層
先付樓價一成
建築時分16個月付款
有入伙紙後分24個月付款
大昌建築有限公司
中環大廈十八樓1701室
電話：30165 30502

大樓

住宅 商業 工業 大廈
設計新穎 房屋寬敞
交通便利 環境優美
分期付款 手續簡便
價格低廉 歡迎參觀
正置置業有限公司
地址：中環大廈十八樓1701室
電話：30165 30502

李向人告貸

【本報訊】李向人告貸，李向人告貸。據悉，李向人曾向人告貸。李向人曾向人告貸。

有九次紀錄

【本報訊】有九次紀錄，有九次紀錄。據悉，有九次紀錄。有九次紀錄。

永備有限公司

UNION CARBIDE
香港亞細亞大廈五樓 電話：二七七二二至五

塑膠

大瓶用料 DND-2450
膠花用料 DNDV-0402
膠粒用料 DND-0400
膠粒用料 DND-0400
膠粒用料 DND-0400
膠粒用料 DND-0400

電線用

電線用 DFD-2005
電線用 DFD-9530
電線用 DFD-4011
電線用 DFD-9029

膠袋用

膠袋用 DFD-0111
膠袋用 DFD-0118

常為本埠及亞洲各地塑膠工業供給上列各種塑膠原料

熱壓力機

各式小型及大型熱壓力機

（用途）
塑膠板
塑膠板
塑膠板
塑膠板
塑膠板
塑膠板

名機製作所 (MEIKI CO., LTD.)
名古慶總社在
名古慶市瑞區區入町二丁目一番地

吳李會聚賭

【本報訊】吳李會聚賭，吳李會聚賭。據悉，吳李會聚賭。吳李會聚賭。

健牌

微積瀉咀香煙
妙品一技在手。可獲最高享受！

特級煙葉精製而成。所以煙味特別醇香。
最佳煙草。最好煙味。最醇煙味。不同凡品。

美國來利樂煙廠出品
紐西蘭來利樂煙廠專家研究之出品。當然是第一品質。

海閣洋樓

高尚寧靜住宅。保無公鹿舞院
打掃完成。趕速上蓋
面對海濱。貼近公園
每層四伙。電機兩部

一次付款 九五優待
地下舖位每尺低售\$135元

洽談處：永業有限公司 中環士丹利街16號三樓 電話：30127-28205 粵地盤

雙喜月餅

雙喜月餅
餡靚皮薄

証保
品質餅會
同潤市門興

樓茶大喜雙
西門士一連順七路仔灣
七四四五六七話電

聲寶之夜

SHARP NIGHT
聲寶小姐歌唱比賽

本星期五晚在月宮夜總會舉行

第一期第一週初賽內容簡介
邵氏影星代表：
關小姐 藍小姐
客串演唱歌星：
關小姐 鳴謝小姐 李芷瑤小姐

今次參加競賽小姐芳名
蕭南譚馮陳沈張
淑小美 芝
蘭施珍麗華冰楓
（七位小姐）
• 場內附送名貴禮物。
全部比賽過程星期六晚八時半在
商台第一台播出

德航一設備優良。服務週到

軍將德達斯諾的商從甲解 試禁彈核談港在 靠可不俄蘇為認

器武子核够足有應軍盟約北調強
全安障保能始用使定決部帥統由



話將上星西、前統總約公洋西大北前

【本報訊】前蘇聯駐華大使達斯諾，是今年退休的蘇聯外交界元老，他曾任駐華大使多年，對中國外交政策有極大影響。據悉，達斯諾在退休前，曾向蘇聯最高領導層提出建議，認為蘇聯應加強與北約國家的軍事合作，以維持歐洲的戰略平衡。他認為，蘇聯擁有足夠的核武器，足以對付任何可能的威脅，因此蘇聯不應在核武器使用上受到過嚴格的限制。達斯諾的這一觀點，在蘇聯外交界引起了廣泛的討論。一些外交官認為，蘇聯應在核武器使用上採取更強硬的立場，以維護其全球利益。而另一些人則認為，蘇聯應在核武器使用上採取更謹慎的立場，以避免引發核戰爭。達斯諾的建議，最終是否被採納，目前尚不清楚。但有一點是肯定的，那就是達斯諾的建議，對蘇聯的外交政策產生了深遠的影響。

死者因何延遲救治 醫務處已進行調查



後車在水橋本用抽水局醫務處死者助

【本報訊】本報昨接獲消息，一名在橋上行走時不幸墜落的死者，其家屬已向醫務處提出投訴，指責醫務處在救治過程中存在延誤。醫務處已對此展開調查，以確定是否存在疏忽。據悉，死者是在本月十六日下午，在橋上行走時，因不慎墜落而受傷。當時，橋上正有抽水機作業，死者被抽水機的水管纏繞，導致其失去平衡而墜落。死者受傷後，被送往附近醫院救治，但由於救治時間較長，最終未能挽回生命。死者的家屬對此表示不滿，認為醫務處在救治過程中存在延誤，導致死者未能得到及時的救治。家屬已向醫務處提出投訴，要求醫務處對其進行調查，並對其進行賠償。醫務處已對此展開調查，並表示將全力配合家屬的要求。

善長熱烈捐助 兩孤雛教養費

本報一週內收到三千三百六十元

【本報訊】本報為孤兒院籌募教養費，自開辦以來，承蒙各界善長熱烈捐助，成績斐然。據統計，本報一週內共收到捐款三千三百六十元，其中不乏大額捐款。這些捐款將全部用於孤兒院的教養工作，為孤兒們提供更好的生活環境和教育機會。本報對各界善長的慷慨解囊表示衷心感謝，並呼籲社會各界繼續支持孤兒院的工作，為孤兒們創造一個美好的未來。

一度被拘返警署 由街坊會人員到署解釋後釋出

在場一婦人指警方用污言罵人

【本報訊】一名婦女因與鄰居發生糾紛，一度被警方拘捕。據悉，該婦女在與鄰居發生爭執時，被警方誤認為有暴力行為，因此被拘捕。在場的一婦人指責警方在處理過程中使用了污言穢語，對其進行了言語侮辱。警方在接到投訴後，立即趕到現場處理，但在處理過程中，該婦人感到受到了不公正的對待。最終，在街坊會人員的解釋和勸解下，該婦女被釋放了。警方表示，他們將對此事進行調查，以確定是否存在不當行為。

快樂嬰兒日日增加

牛欄牌代乳粉在香港市場的銷量與日俱增，這足以證明它的品質優良，安全可靠。

採用世界著名的牛欄牌代乳粉，就是父母們安心與快樂的來源——它給予孩子們堅實的肌肉，健全的牙齒，強壯的骨骼和充沛的活力——具有這些優良的表現。可見母親們選用牛欄牌代乳粉是絕對聰明的。

牛欄牌代乳粉

Cow & Gate Milk Food
The Food of ROYAL BABIES

總代理：蕭詩頌有限公司 電話：二八九七五

中區十一名 霍亂接觸者 送入漆咸營

【本報訊】據衛生局消息，中區十一名霍亂接觸者，已被送入漆咸營隔離觀察。衛生局表示，這十一名接觸者均為中區居民，他們在過去幾天內與霍亂患者有過接觸。為了防止霍亂疫情的進一步擴散，衛生局決定將這十一名接觸者送入漆咸營進行隔離觀察。在隔離期間，這十一名接觸者將接受嚴格的醫學檢查，並接受必要的治療。衛生局呼籲廣大市民，如果發現有霍亂患者，應立即向衛生局報告，並採取必要的預防措施，以確保自身和他人的安全。

鳴謝啟事

本館增設新址昨日開幕，承蒙各界人士光臨指導，深感榮幸。本館將繼續努力，為廣大讀者提供優質的內容和服務。特此鳴謝。

新時代照相館陳濟川謹啟

收容難民拓荒 日光島協會 第一屆年會

【本報訊】日光島協會第一屆年會，將於近日舉行。該協會旨在為收容難民提供拓荒機會，並為他們提供必要的支持和幫助。年會將邀請各界人士參加，共同探討收容難民拓荒的可行性和實施方案。日光島協會表示，他們將竭盡全力，為收容難民提供最好的服務，並為他們創造一個美好的未來。

少女送還怪手侵擾 燈塔同卒被逃脫

【本報訊】一名少女在燈塔附近被怪手侵擾，幸得及時發現並送還。怪手在侵擾少女時，被燈塔看守人發現，並及時採取了措施。怪手在逃脫過程中，被燈塔看守人擊傷，目前傷勢穩定。警方已對此展開調查，以確定怪手的身份和動機。警方呼籲廣大市民，如果發現有怪手活動，應立即向警方報告，並採取必要的預防措施，以確保自身和他人的安全。

惠刊本報 廣告白者請 二一六〇

綠碧丹
如服既用藥能起死回生
蘇政情箱七十號便安
贈用庄一金(用客各)

米蘭國際貨樣展覽

港產品決參加展出

【本報訊】米蘭國際貨樣展覽，定於九月二十五日至十月十日止，在米蘭舉行。此項展覽，係由米蘭市政府主辦，旨在促進國際貿易，並向各國展示其最新之貨品。據悉，此次展覽之規模空前，預計將吸引數以萬計之參觀者。香港政府已決定參加此項展覽，並派出一支由貿易發展局及有關商會組成之代表團，前往米蘭展示香港之各項產品。代表團成員包括：貿易發展局局長、各商會代表及有關企業之負責人。代表團將於九月二十五日抵達米蘭，並在展覽期間向各國客商介紹香港之貨品及貿易機會。香港政府表示，參加此項展覽，將有助於提高香港之國際知名度，並促進香港與歐洲之貿易往來。

華報編輯

毒服鎮文關

關有波翻海情與疑

【本報訊】華報編輯關文鎮，因服用毒品，已被警方拘捕。據悉，關文鎮係華報之資深編輯，此次因服用毒品，被警方在寓所內發現。警方在拘捕關文鎮時，在其身上搜獲了部分毒品。關文鎮目前正被警方扣留調查，並接受進一步的檢驗。華報方面表示，關文鎮係該報之資深員工，此次事件對該報之聲譽造成了一定之影響。華報已決定暫停關文鎮之職務，並對其進行內部調查。警方表示，將對關文鎮之案件進行進一步之調查，以確定其是否涉及其他人員。

德航公司董事

龐捷斯過港赴日

【本報訊】德航公司董事龐捷斯，日前由香港出發，前往日本。龐捷斯係德航公司之重要董事，此次前往日本，係代表德航公司與日本方面進行商務洽談。據悉，龐捷斯將與日本方面之有關官員，就德航公司與日本航空公司之合作事宜進行討論。龐捷斯在港期間，曾與德航公司之有關人員進行了會談，並就其此次行程之目的進行了說明。龐捷斯表示，德航公司對與日本方面之合作充滿信心，並相信此次行程將取得良好之成果。

紅十字會定期

舉行盛大舞會

【本報訊】紅十字會定於本月二十五日，在會所舉行盛大舞會。此項舞會旨在籌集資金，以支持紅十字會之各項慈善事業。據悉，此次舞會之規模空前，預計將吸引數以百計之參加者。紅十字會表示，將為參加者提供一流之服務，並確保舞會之順利進行。紅十字會呼籲社會各界人士踴躍參加，並為其慈善事業貢獻力量。



紅十字會定期舉行盛大舞會

楊如飛會

議席出

【本報訊】楊如飛先生，日前在會所舉行之會議中，被選為議席。楊先生係會所之資深成員，此次被選為議席，顯示其在會所中之地位及影響力。楊先生表示，將盡力履行其職責，並為會所之發展貢獻力量。會議由會所主席主持，並討論了會所之各項事務。會議決定，將在下月舉行下一屆之會議。

五金商業總會

會慶及就職禮

【本報訊】五金商業總會定於本月二十五日，在會所舉行會慶及就職禮。此項活動旨在慶祝總會之成立，並為新任職員舉行就職典禮。據悉，此次活動之規模空前，預計將吸引數以百計之參加者。五金商業總會表示，將為參加者提供一流之服務，並確保活動之順利進行。五金商業總會呼籲社會各界人士踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

霍亂無新症

五名病者均有起色

【本報訊】霍亂病者，目前無新症。據悉，五名病者之病情均有起色，並已開始康復。霍亂係一種急性腸胃炎，症狀包括腹瀉、嘔吐及脫水等。病者在接受治療後，病情逐漸好轉。醫生表示，將繼續觀察病者之病情，並確保其完全康復。霍亂之發生，通常與飲用不潔之水有關。醫生呼籲市民注意飲食衛生，並避免飲用不潔之水，以預防霍亂之發生。

馬頭角道謀殺案

表面證據成立

【本報訊】馬頭角道謀殺案，目前表面證據成立。據悉，警方已收集到足以證明被告有罪之證據。警方表示，將對被告進行進一步之調查，以確定其是否涉及其他人員。被告目前正被警方扣留調查，並接受進一步的檢驗。警方呼籲社會各界人士提供線索，以協助警方破案。

元朗小商會

小商新村及合作社

【本報訊】元朗小商會，日前在會所舉行會議，討論小商新村及合作社之事宜。據悉，小商會將與有關方面合作，在小商新村興建合作社，以促進小商之發展。小商會表示，將為合作社提供必要之支持，並確保其順利運作。小商會呼籲小商踴躍參加合作社，並為其發展貢獻力量。

會鄉同山中

鑰匙所會新

【本報訊】會鄉同山中，鑰匙所會新。據悉，該會所將為會員提供必要之服務，並促進會員之間之交流與合作。該會所表示，將為會員提供一流之服務，並確保其順利運作。該會所呼籲會員踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

新館開幕

新館開幕

【本報訊】新館開幕，新館開幕。據悉，該館將為讀者提供必要之服務，並促進讀者之間之交流與合作。該館表示，將為讀者提供一流之服務，並確保其順利運作。該館呼籲讀者踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

英航環球

四週年紀念

【本報訊】英航環球，四週年紀念。據悉，英航環球將舉行一系列慶祝活動，以紀念其成立四週年。英航環球表示，將為參加者提供一流之服務，並確保活動之順利進行。英航環球呼籲社會各界人士踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

泰國郵船

泰國郵船

【本報訊】泰國郵船，泰國郵船。據悉，泰國郵船將為乘客提供必要之服務，並促進乘客之間之交流與合作。泰國郵船表示，將為乘客提供一流之服務，並確保其順利運作。泰國郵船呼籲乘客踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

事偷車內物品

竊及盜探汽車

【本報訊】事偷車內物品，竊及盜探汽車。據悉，警方已收集到足以證明被告有罪之證據。警方表示，將對被告進行進一步之調查，以確定其是否涉及其他人員。被告目前正被警方扣留調查，並接受進一步的檢驗。警方呼籲社會各界人士提供線索，以協助警方破案。

會商總業烟香

員職部各出選

【本報訊】會商總業烟香，員職部各出選。據悉，該會將為職員提供必要之服務，並促進職員之間之交流與合作。該會表示，將為職員提供一流之服務，並確保其順利運作。該會呼籲職員踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

會商總業烟香

員職部各出選

【本報訊】會商總業烟香，員職部各出選。據悉，該會將為職員提供必要之服務，並促進職員之間之交流與合作。該會表示，將為職員提供一流之服務，並確保其順利運作。該會呼籲職員踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

會商總業烟香

員職部各出選

【本報訊】會商總業烟香，員職部各出選。據悉，該會將為職員提供必要之服務，並促進職員之間之交流與合作。該會表示，將為職員提供一流之服務，並確保其順利運作。該會呼籲職員踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

會商總業烟香

員職部各出選

【本報訊】會商總業烟香，員職部各出選。據悉，該會將為職員提供必要之服務，並促進職員之間之交流與合作。該會表示，將為職員提供一流之服務，並確保其順利運作。該會呼籲職員踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

會商總業烟香

員職部各出選

【本報訊】會商總業烟香，員職部各出選。據悉，該會將為職員提供必要之服務，並促進職員之間之交流與合作。該會表示，將為職員提供一流之服務，並確保其順利運作。該會呼籲職員踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

會商總業烟香

員職部各出選

【本報訊】會商總業烟香，員職部各出選。據悉，該會將為職員提供必要之服務，並促進職員之間之交流與合作。該會表示，將為職員提供一流之服務，並確保其順利運作。該會呼籲職員踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

會商總業烟香

員職部各出選

【本報訊】會商總業烟香，員職部各出選。據悉，該會將為職員提供必要之服務，並促進職員之間之交流與合作。該會表示，將為職員提供一流之服務，並確保其順利運作。該會呼籲職員踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

會商總業烟香

員職部各出選

【本報訊】會商總業烟香，員職部各出選。據悉，該會將為職員提供必要之服務，並促進職員之間之交流與合作。該會表示，將為職員提供一流之服務，並確保其順利運作。該會呼籲職員踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

會商總業烟香

員職部各出選

【本報訊】會商總業烟香，員職部各出選。據悉，該會將為職員提供必要之服務，並促進職員之間之交流與合作。該會表示，將為職員提供一流之服務，並確保其順利運作。該會呼籲職員踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

會商總業烟香

員職部各出選

【本報訊】會商總業烟香，員職部各出選。據悉，該會將為職員提供必要之服務，並促進職員之間之交流與合作。該會表示，將為職員提供一流之服務，並確保其順利運作。該會呼籲職員踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

會商總業烟香

員職部各出選

【本報訊】會商總業烟香，員職部各出選。據悉，該會將為職員提供必要之服務，並促進職員之間之交流與合作。該會表示，將為職員提供一流之服務，並確保其順利運作。該會呼籲職員踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

會商總業烟香

員職部各出選

【本報訊】會商總業烟香，員職部各出選。據悉，該會將為職員提供必要之服務，並促進職員之間之交流與合作。該會表示，將為職員提供一流之服務，並確保其順利運作。該會呼籲職員踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

會商總業烟香

員職部各出選

【本報訊】會商總業烟香，員職部各出選。據悉，該會將為職員提供必要之服務，並促進職員之間之交流與合作。該會表示，將為職員提供一流之服務，並確保其順利運作。該會呼籲職員踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

會商總業烟香

員職部各出選

【本報訊】會商總業烟香，員職部各出選。據悉，該會將為職員提供必要之服務，並促進職員之間之交流與合作。該會表示，將為職員提供一流之服務，並確保其順利運作。該會呼籲職員踴躍參加，並為其發展貢獻力量。

交通版

泰國郵船

今晨抵港泊九龍倉廿一日返馬賽
伊瑪達那廿七日到埠翌日開日本

快輪

太古輪船公司
每星期由香港開往上海、日本、澳洲、歐洲等處。

今日來往班機

航線	班機	時間
香港-上海	中國東方	上午八時
香港-廣州	中國南方	上午九時
香港-北京	中國北方	上午十時
香港-東京	日本航空	上午十一時
香港-新加坡	新加坡航空	下午一時
香港-曼谷	泰國航空	下午二時
香港-馬尼拉	菲律賓航空	下午三時
香港-雅加達	印尼航空	下午四時
香港-泗水	爪哇航空	下午五時
香港-三寶壟	三寶壟航空	下午六時
香港-巨港	巨港航空	下午七時
香港-棉蘭	棉蘭航空	下午八時
香港-望加錫	望加錫航空	下午九時
香港-馬辰	馬辰航空	下午十時
香港-坤甸	坤甸航空	下午十一時
香港-安汶	安汶航空	下午十二時
香港-邦加	邦加航空	下午一時
香港-納土納	納土納航空	下午二時
香港-帝力	帝力航空	下午三時
香港-馬尼拉	菲律賓航空	下午四時
香港-曼谷	泰國航空	下午五時
香港-新加坡	新加坡航空	下午六時
香港-東京	日本航空	下午七時
香港-北京	中國北方	下午八時
香港-廣州	中國南方	下午九時
香港-上海	中國東方	下午十時

今日出口輪船

航線	輪船	時間
香港-上海	中國東方	上午八時
香港-廣州	中國南方	上午九時
香港-北京	中國北方	上午十時
香港-東京	日本航空	上午十一時
香港-新加坡	新加坡航空	下午一時
香港-曼谷	泰國航空	下午二時
香港-馬尼拉	菲律賓航空	下午三時
香港-雅加達	印尼航空	下午四時
香港-泗水	爪哇航空	下午五時
香港-三寶壟	三寶壟航空	下午六時
香港-巨港	巨港航空	下午七時
香港-棉蘭	棉蘭航空	下午八時
香港-望加錫	望加錫航空	下午九時
香港-馬辰	馬辰航空	下午十時
香港-坤甸	坤甸航空	下午十一時
香港-安汶	安汶航空	下午十二時
香港-邦加	邦加航空	下午一時
香港-納土納	納土納航空	下午二時
香港-帝力	帝力航空	下午三時
香港-馬尼拉	菲律賓航空	下午四時
香港-曼谷	泰國航空	下午五時
香港-新加坡	新加坡航空	下午六時
香港-東京	日本航空	下午七時
香港-北京	中國北方	下午八時
香港-廣州	中國南方	下午九時
香港-上海	中國東方	下午十時

入口輪船預告

船名	公司	日期	時間
LIPSCOMB LYNES	英國郵船	廿一日	上午八時
CANADA MAIL	加拿大郵船	廿二日	上午九時
CHINA BEAR	中國郵船	廿三日	上午十時
FLYING ENDEAVOR	飛躍郵船	廿四日	上午十一時
MEISHUO MARU	美壽丸郵船	廿五日	下午一時
LANDAURA	蘭多奧郵船	廿六日	下午二時
FERNPOINT	費爾波因郵船	廿七日	下午三時
HANYANG	韓陽郵船	廿八日	下午四時
SUSAN MSK	蘇珊郵船	廿九日	下午五時
ANTILCHUS	安提爾庫斯郵船	三十日	下午六時
VIMINALE	維米那爾郵船	三十一日	下午七時
SETA MARU	塞塔丸郵船	一月一日	下午八時
TYSON LYNES	泰森郵船	一月二日	下午九時
TEMERALE	泰梅拉爾郵船	一月三日	下午十時
YASUSHIMA MRRU	亞蘇島郵船	一月四日	下午十一時
EASTERN MOON	東方月郵船	一月五日	下午十二時
SZECHUEN	澤許恩郵船	一月六日	下午一時
PIONEER MART	先鋒郵船	一月七日	下午二時
FOOCHOW	富洲郵船	一月八日	下午三時
BRONXVILLE	布魯克斯維爾郵船	一月九日	下午四時
FENGTING	鳳亭郵船	一月十日	下午五時
IMERINA	伊梅里納郵船	一月十一日	下午六時
MANJUSAN MARU	滿珠丸郵船	一月十二日	下午七時
KASHIMA MARU	加島丸郵船	一月十三日	下午八時
WASHINGTON MAIL	華盛頓郵船	一月十四日	下午九時

出口輪船預告

船名	公司	日期	時間
KNIGHT TEMPLAR	騎士郵船	廿一日	上午八時
MIRYU MARU	美里丸郵船	廿二日	上午九時
BENARTY	本爾蒂郵船	廿三日	上午十時
KYOSHIN MARU	興新丸郵船	廿四日	上午十一時
CHEYBASSA	切巴薩郵船	廿五日	下午一時
JENS MSK	詹斯郵船	廿六日	下午二時
PIONEER MART	先鋒郵船	廿七日	下午三時
LAOS	寮郵船	廿八日	下午四時
SYDLAND	西德蘭郵船	廿九日	下午五時
C. EASTBOURNE	伊士本郵船	三十日	下午六時
LEXA MSK	萊克郵船	三十一日	下午七時
MEXICO MARU	墨西哥丸郵船	一月一日	下午八時
LIPSCOMB LYNES	英國郵船	一月二日	下午九時
ST. RIO	聖里奧郵船	一月三日	下午十時
GLENORCHY	格蘭奧奇郵船	一月四日	下午十一時
CANADA MAIL	加拿大郵船	一月五日	下午十二時
SACHIKAWA MARU	佐賀川丸郵船	一月六日	下午一時
FLYING ENDEAVOR	飛躍郵船	一月七日	下午二時
MEISHUO MARU	美壽丸郵船	一月八日	下午三時
FLINTSHIRE	弗林特沙爾郵船	一月九日	下午四時
LANDAURA	蘭多奧郵船	一月十日	下午五時
UKNAPUS	烏納普斯郵船	一月十一日	下午六時
VIMINALE	維米那爾郵船	一月十二日	下午七時

足總迎戰美激架隊 仍選用國脚

名稱定為香港聯隊

去函華協索取國脚名單

【本報訊】足總迎戰美激架隊，昨在足總會議中，通過各隊名單如下：

（東亞） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（北元） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（南華） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（愉園） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（南華） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（愉園） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（南華） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（愉園） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（南華） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（愉園） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（南華） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（愉園） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（南華） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（愉園） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（南華） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（愉園） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（南華） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）

（愉園） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志） 郭錦洪（南華） 劉添（愉園） 梁偉傑（傑志）



李殿 林積 極練 兵

李殿、林積、極練、兵。這四個字組成了一个詞，可能是一個人名或者一個團隊的名稱。文章內容描述了一些訓練或比賽的情況。

馬國動態與農漁評述

馬國動態與農漁評述。文章內容涉及馬國的最新動態以及農業和漁業的相關評論。

郭子猷C班馬多

郭子猷C班馬多。文章內容可能與馬術或體育相關。

梁錦垣漸露頭角

梁錦垣漸露頭角。文章內容可能涉及政治或社會新聞。

隊兵兵大台敗于

隊兵兵大台敗于。文章內容可能與體育比賽相關。

青藥名馳氏安兜

青藥名馳氏安兜。這是一個廣告，宣傳一種名為「安兜氏」的藥品。

勇躍躍起堪注視

勇躍躍起堪注視。文章內容描述了一些令人注目的事件或人物。

依抽籤所編賽程

依抽籤所編賽程。文章內容可能與體育比賽的賽程安排相關。

郭子猷C班馬多

郭子猷C班馬多。文章內容可能與馬術或體育相關。

梁錦垣漸露頭角

梁錦垣漸露頭角。文章內容可能涉及政治或社會新聞。

隊兵兵大台敗于

隊兵兵大台敗于。文章內容可能與體育比賽相關。

青藥名馳氏安兜

青藥名馳氏安兜。這是一個廣告，宣傳一種名為「安兜氏」的藥品。

文下無仍隊列色以

文下無仍隊列色以。文章內容可能涉及體育或軍事相關。

網球混合賽昨得兩場

網球混合賽昨得兩場。文章內容描述了一場網球比賽的結果。

何勉君韋良同勝

何勉君韋良同勝。文章內容可能涉及體育比賽。

秩序今日開始比賽

秩序今日開始比賽。文章內容可能與體育比賽相關。

依抽籤所編賽程

依抽籤所編賽程。文章內容可能與體育比賽的賽程安排相關。

郭子猷C班馬多

郭子猷C班馬多。文章內容可能與馬術或體育相關。

梁錦垣漸露頭角

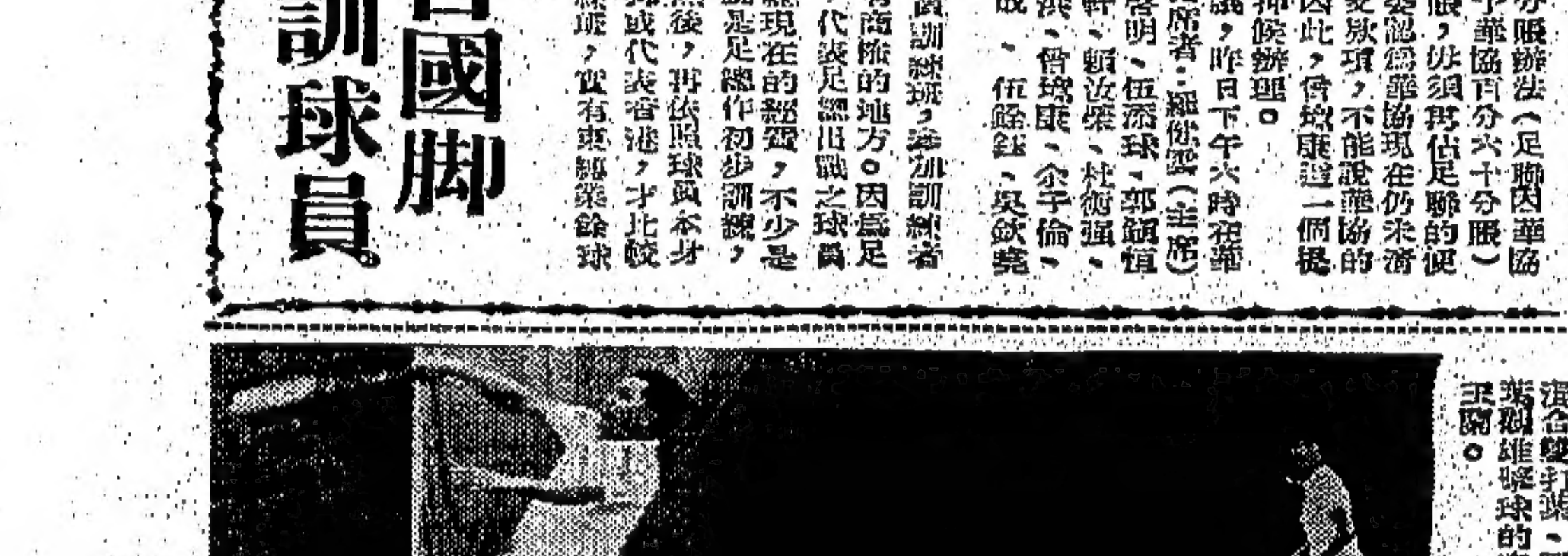
梁錦垣漸露頭角。文章內容可能涉及政治或社會新聞。

隊兵兵大台敗于

隊兵兵大台敗于。文章內容可能與體育比賽相關。

青藥名馳氏安兜

青藥名馳氏安兜。這是一個廣告，宣傳一種名為「安兜氏」的藥品。



華協主席羅健雲表示

華協主席羅健雲表示。文章內容涉及華協主席的相關發言。

足總實行港化案

足總實行港化案。文章內容可能涉及足球協會的相關政策。

對華協無大關係

對華協無大關係。文章內容可能涉及華協的相關評論。

因香港代表早失國脚資格

因香港代表早失國脚資格。文章內容可能涉及足球比賽的相關新聞。

訓練經費來自國脚

訓練經費來自國脚。文章內容可能涉及體育訓練的相關情況。

不應束縛受訓球員

不應束縛受訓球員。文章內容可能涉及體育訓練的相關評論。

青藥名馳氏安兜

青藥名馳氏安兜。這是一個廣告，宣傳一種名為「安兜氏」的藥品。

張名符其實

有聲報

讀必人人·地此時此

香港

全部中英文對照

周報

鄧樹勛

講座 流行語

送播台銀金視電的麗在

講廳面一·報看面一·中家坐安

半時九至時九 國語 台金 一期星

至半時六下午 粵語 台銀 二期星

半時九至時九 國語 台金 二期星

半時九至時九 國語 台金 三期星

時七至半時六 粵語 台銀 四期星

午五·三·一 期星逢銀：又

兩時分五十四時七至分五十七

恆報師講由。「程課語英級初」

家獨報本。講解細詳筆執生先昌。

出刊照對文英中

起期本

容內實充頁四添增

開新部內港香有獨(一)

開珍界世的不有無(二)

錄實案錄國英(三)

索公屋無下山平大(四)

話小會社著人作家作名(五)

形標·畫漫·網馬育體·學科(六)

錄紀 錄本周任 破打

版出六週逢

習學面一受享面一·份一買末周

角三售仍份每張大三

中秋佳節，免費贈送！

由九月十五日起至十月二日止，凡購買大號軒尼詩斧頭牌白蘭地酒一支即送大玻璃杯一隻

軒尼詩斧頭牌白蘭地酒

HENNESSY

各大洋酒士多均有此酒出售及酒杯贈送。

欲使髮型美觀·貼服

請用 **三花髮腊**

整日漂亮·香味宜人

各大公司均有出售

時時請飲

虎標

TIGER

牌

BEER

瓶裝·罐裝·桶裝最佳啤酒

大馬與印非斷邦交

嚴重影響轉口貿易

印尼土產將側重直接行銷歐美

目下對港貨輸入大馬影響尚微

【本報訊】馬來西亞與印度及尼泊爾斷交後，馬尼拉港之轉口貿易，將受嚴重影響。據悉，印尼土產，如橡膠、糖、棉、油等，將側重直接行銷歐美，而不再經由馬尼拉港轉口。目下對港貨輸入，大馬影響尚微，惟長期觀之，馬尼拉港之地位，恐將日趨衰落。

美股暢成價普跌

鋼鐵與機器類價多下挫

【紐約十八日電】紐約股市昨日繼續下挫，工業股、公用事業股、金融股等，均呈跌勢。其中鋼鐵與機器類，跌幅尤為顯著。據悉，此種跌勢，係受國際形勢之影響，投資者對未來經濟前景，多感憂慮，故紛紛拋售股票。

台股復盤曇花一現

昨日又再宣佈停盤

【本報訊】台灣股市昨日復盤，但隨即又再宣佈停盤。據悉，此係因市場波動過大，交易所為維護市場秩序，故採取此舉。昨日復盤期間，台股曾一度回升，但隨即又轉為跌勢，最終收盤時，仍呈跌勢。

加拿大匯價

昨調整低

【本報訊】加拿大匯價昨日調整，由前一日的每加元兌美金七角五分，調整為七角四分。此種調整，係受國際匯市之影響，加元匯價呈跌勢。

美國煉油市

又激昇

【本報訊】美國煉油市場昨日價格又呈激昇之勢。據悉，此係因煉油廠生產量減少，市場供應緊張，故價格上升。目前，美國煉油市場價格，已達歷史新高。

股票市況局部穩好

牛奶公司昇七角半

【本報訊】昨日股票市況，局部呈現穩好之勢。其中牛奶公司之股票，價格上升七角半。此外，其他一些股票，亦呈小幅上升之勢。惟整體而言，股市仍呈波動之勢。

鈔價微順金宋穩

貢紙市況甚悶縮

【本報訊】昨日鈔價微順，金宋穩。貢紙市況甚悶縮。據悉，貢紙市場，因受國際形勢之影響，價格呈跌勢。目前，貢紙市場價格，已達歷史新低。

美國銀行

請諸本行之特派當地專員
為君解決一切銀行需要！
美國銀行
(美國註冊有限公司) 電話：35381 (十條線)

嘉蘭

幼女男付子人 北西南東分不地
嘉蘭
一往九港

父母心

驚人題材，萬鈞！
大膽描寫，驚心動魄！
A CHILD IS WAITING

嘉蘭

幼女男付子人 北西南東分不地
嘉蘭
一往九港

香港新華德

偷小兒女
人佳救技妙偷神

嘉蘭

幼女男付子人 北西南東分不地
嘉蘭
一往九港

今天四場獻映

杜仙法 羅亞 蘇菲 格蘭利
！七特 ！七特 ！七特 ！七特
！七特 ！七特 ！七特 ！七特

氣壯山河

THE PRIDE and THE PASSION
！七特 ！七特 ！七特 ！七特
！七特 ！七特 ！七特 ！七特

京英

！七特 ！七特 ！七特 ！七特
！七特 ！七特 ！七特 ！七特

華永

！七特 ！七特 ！七特 ！七特
！七特 ！七特 ！七特 ！七特

天寶

！七特 ！七特 ！七特 ！七特
！七特 ！七特 ！七特 ！七特

嘉蘭

！七特 ！七特 ！七特 ！七特
！七特 ！七特 ！七特 ！七特

[illegible]

各地通訊

江浙閩三省與滬杭兩市
遭颶風暴雨侵襲

江河水位暴漲並堤決致發生溺患

繼春夏旱後廣西秋季又告露頭

【中央社訊】江浙閩三省與滬杭兩市，最近一週內，均遭颶風暴雨侵襲，江河水位暴漲，並堤決致發生溺患。據報，江浙閩三省，自八月二十二日起，連日大雨，江河水位暴漲，並堤決致發生溺患。據報，江浙閩三省，自八月二十二日起，連日大雨，江河水位暴漲，並堤決致發生溺患。據報，江浙閩三省，自八月二十二日起，連日大雨，江河水位暴漲，並堤決致發生溺患。

作家在中共控制下
產生不出好作品

北平大公報亦搖頭太息

【本報訊】作家在中共控制下，產生不出好作品。北平大公報亦搖頭太息。據報，作家在中共控制下，產生不出好作品。北平大公報亦搖頭太息。據報，作家在中共控制下，產生不出好作品。北平大公報亦搖頭太息。

八股氣味濃厚
中共圖書滯銷

又謂中共圖書，意圖灌輸意識

【又訊】中共圖書，意圖灌輸意識，八股氣味濃厚，中共圖書滯銷。據報，中共圖書，意圖灌輸意識，八股氣味濃厚，中共圖書滯銷。據報，中共圖書，意圖灌輸意識，八股氣味濃厚，中共圖書滯銷。

廣州反共活動極活躍
穗中區共黨性大發掘捕獲

【中央社訊】廣州反共活動極活躍，穗中區共黨性大發掘捕獲。據報，廣州反共活動極活躍，穗中區共黨性大發掘捕獲。據報，廣州反共活動極活躍，穗中區共黨性大發掘捕獲。

印尼軍人偽裝漁民
乘漁船潛入檳城

搜出槍彈等為當局扣留

【本報訊】印尼軍人偽裝漁民，乘漁船潛入檳城，搜出槍彈等為當局扣留。據報，印尼軍人偽裝漁民，乘漁船潛入檳城，搜出槍彈等為當局扣留。據報，印尼軍人偽裝漁民，乘漁船潛入檳城，搜出槍彈等為當局扣留。

中醫 周達文 診症時間 兩點至六點 地址 大馬路 診費 三元

劇烈風濕痛 根治 劇烈風濕痛 根治 劇烈風濕痛 根治

關節風濕痛 根治 關節風濕痛 根治 關節風濕痛 根治

濕風痛 根治 濕風痛 根治 濕風痛 根治

痛濕風 根治 痛濕風 根治 痛濕風 根治

歐威廉中醫師談皮膚病 惡醜的皮膚病 治癒皮膚病 治癒皮膚病

歐威廉中醫師談皮膚病 惡醜的皮膚病 治癒皮膚病 治癒皮膚病

歐威廉中醫師談皮膚病 惡醜的皮膚病 治癒皮膚病 治癒皮膚病

歐威廉中醫師談皮膚病 惡醜的皮膚病 治癒皮膚病 治癒皮膚病

歐威廉中醫師談皮膚病 惡醜的皮膚病 治癒皮膚病 治癒皮膚病

工商日報分類廣告 每段小字四個 每天上報收費 每段小字四個 每天上報收費

工商日報分類廣告 每段小字四個 每天上報收費 每段小字四個 每天上報收費

工商日報分類廣告 每段小字四個 每天上報收費 每段小字四個 每天上報收費

工商日報分類廣告 每段小字四個 每天上報收費 每段小字四個 每天上報收費

工商日報分類廣告 每段小字四個 每天上報收費 每段小字四個 每天上報收費

「打響算盤」的聰明快擇 下列各號信箱現有信存在本 報廣告部領取 報廣告部領取

「打響算盤」的聰明快擇 下列各號信箱現有信存在本 報廣告部領取 報廣告部領取

「打響算盤」的聰明快擇 下列各號信箱現有信存在本 報廣告部領取 報廣告部領取

「打響算盤」的聰明快擇 下列各號信箱現有信存在本 報廣告部領取 報廣告部領取

「打響算盤」的聰明快擇 下列各號信箱現有信存在本 報廣告部領取 報廣告部領取

急聘教師 承頂聲明 承頂聲明 承頂聲明

急聘教師 承頂聲明 承頂聲明 承頂聲明

急聘教師 承頂聲明 承頂聲明 承頂聲明

急聘教師 承頂聲明 承頂聲明 承頂聲明

急聘教師 承頂聲明 承頂聲明 承頂聲明

精勤數專 算術分 算術分 算術分

精勤數專 算術分 算術分 算術分

精勤數專 算術分 算術分 算術分

精勤數專 算術分 算術分 算術分

精勤數專 算術分 算術分 算術分

許仁 廣州來港名醫 許仁 廣州來港名醫 許仁 廣州來港名醫

許仁 廣州來港名醫 許仁 廣州來港名醫 許仁 廣州來港名醫

許仁 廣州來港名醫 許仁 廣州來港名醫 許仁 廣州來港名醫

許仁 廣州來港名醫 許仁 廣州來港名醫 許仁 廣州來港名醫

許仁 廣州來港名醫 許仁 廣州來港名醫 許仁 廣州來港名醫